

金川瑣記卷六目錄

藏佛

乩仙

尺語

女子不穿裙袴

山魃

雷斌

小普陀

金川瑣記 卷六目錄

冰柱

三官橋

玉帶泉

冬蟲夏草

夜光木

狐崇

變鬼術

女千總

霍異

女魂

石龍

關壯繆顯聖

陳生

山中魚

石髓

巴布里神

金州瑣記

卷六目錄

溜笛橋

蕪骨獲報

金川瑣記卷六

上海李心衡湘帆著

藏佛

藏佛有銅泥二種銅者用模範鑄坯或鍊熟銅一
塊鑄錫剉成工匠遲鈍窮年累月不能竟其功形
製亦不甚相稱率多小首大身中藏蠅頭細字佛
經土人珍之非重價不可得若莊嚴銅像皆內地
漢人鑄造贗充藏佛不足貴也惟紅泥印成之佛

金川瑣記 卷六

像尺人重之如拱璧用革囊盛貯佩身畔不暫離
聞之徐守之 世經 云西藏喇嘛屑佛骨爲之近日

稍異佛化後屍坐龕中血肉潰爛漉取血汁雜泥
土砂硃印成在西藏中已不可多得佩諸身畔箭
鏃不能及欲試之者懸佛像於羊頸射之真贗立
驗守之曾管西藏糧務故知之最悉

乩仙

歲暮燕閒客有解扶乩術者爲設香案沙槃如法

致請須臾此動賦降壇詩云青鳥銜來一紙書紫鸞扶下七香車軟紅塵近蓬萊遠迴望新成碧玉廬自稱碧霞仙子予戲與友人細語云署廡鸞塵固不足駐鸞鶴乃眷眷三壺倘亦未能解脫否且神仙亦勞土木何怪人間事忙此卽大書曰瑤臺瓊宇縱不煩塵世上儻然豈若蜃樓海市可以頃刻幻成耶信如子言則月宮八萬戶如吳剛輩直須裁撤耳將世所傳落成玉樓勒銘新宮盡屬虛

金川瑣記

卷六

二

妄矣塵俗下士未足知此時馬遊戎亦在座驚訝之因默祈指示終身此卽示詩云叢臺方略傾丹陛銅柱勲名到白頭惜忘其全詩蓋皆切馬姓者也馬喜極以爲他日建牙邊塞之兆踰年馬卒於官始悟白頭一語仙已明示之矣又有患留痰踰年未愈者祈求仙方此卽示之一試而痊後歷試裙邊瘡及一切腫毒無不立效其方斫桑樹一枝刮去粗衣剝取中間一層白皮搥爛如餅蘸生桐

油少許再搥以桐油漬透爲度視所患大小蓋覆於上用帛紮緊立效纏患數年不能治者每日一換連換數次無不脫然而愈又有被刀傷祈求仙方者用生熟松香經火煉爲熟不拘多研末各半滲患處立愈并示云能于端午午時虔製封納磁瓶陳年者益佳嘗依方救人雖血湧如泉無不立止痛亦頓停愈後亦無疤痕其方俱簡約易辦可以廣傳濟世因錄之

尼語

尼人語言詼異謂水曰答幾謂火曰突米稱其頭人曰達魯稱其土司曰而甲而布非通事譯字不能解官其地數年始得十通一二其頭人中常往京師朝覲者語言清利全似燕音幾不復知爲土著卽其服飾儀文雖中土人好自修飾者亦無以過之蓋尼人混沌未開猶是渾金璞玉易就彫琢也

女子不穿裙袴

布拉克底部落毗連崇化巴旺部落毗連章谷兩處男婦服飾猶與金川相同所異者未嫁之女子不穿裙袴上衣極短窄復用麻線或羊毛線粗細如錢串者千百條長僅尺許束腰際垂掩前陰如簾箔以獸革裹護尻後自股髀以下竟赤露無纖縷矣風吹日暴色皆類炙脯嚴冬亦如之貧富皆然乍見令人驚詫此與裸形國何異土人云處女恥言裙必嫁後始得衣裙其彰身制度何詭異乃爾

山魃

崇化營遊擊衙署四面皆衆兵居屋遊戎會客密室須上兩番階級其地勢較之頭門殆高十數丈非有閒人可到一日亭午亮公福燕居宋坐忽有碎石自窗櫺中投入飭左右巡查出言未畢飛石如雨下然僅刮耳捱面卻未傷人正驚訝間內有

飛報長公子被鬼迷倒趨眎之面如土色口吐血沫不止驚惶無措左右急以薑湯灌醒食頃始能出聲云見一黑人不甚了了迎面擒搏便覺悶絕不知其他亮公亟延巫覡治之尋訪得一兵新自建昌假回素事獨脚神疑其爲祟按法懲治驅而遠之其怪遂絕此丙午正月事予適因公赴崇化蔣榕園爲予言之獨脚神卽山魃木魅之類鬼怪陰屬見晁曰消白晝爲厲事涉神奇亮公今陞廣

西賓川營叅戎

雷斌

役人雷斌奉票赴慶寧幹事歸途稍晚丙夜至沙爾尼地名聞婦人哭聲甚慟復有慰解之者似老嫗聲燈光不能燭遠黑暗中無所見因默念深夜荒郊安得有婦人心急足忙燈復觸滅窒息疾趨十數里始得抵署向夥伴述之因共憶其地向有兩樞蓋舖戶賈姓少年喪偶遺有一子一女未得葬

地附依鄰媪權厝者咸曰鬼安其宅斯不爲人擾
旣與厥夫素識盍勸其早爲窀穸以安幽明翌晨
趨告之見其家燈彩陸離賓朋雜沓若有事然者
詢其鄰人知厥夫續膠吉日始悟夜來冥哭正爲
此耳夫新人如玉之嗟兒女蘆花之慮一靈未泯
雖死猶生女魂亦苦矣哉

小普陀

甲咱汎爲緩請往來要路距汎三四里許有沙地

金川瑣記 卷六

六

極平坦旁接高巖壁立千尺上有古樹數株屈曲
如偃蓋靈秀之致迥與常殊因命夫役輩剪荆榛
伐藤蔓翳蒼一空遂覺靈境豁然覓徑攀援而上
見巖石穹然如覆盂倒聳欲墜嵌空玲瓏成鳥獸
鬼物狀飛者走者僂而睡跂而立者無不畢肖復
有玉乳下垂如筴如鷲翎管者不可勝計皆泔泔
滴泉水下識者謂卽鍾乳蓋千年滴溜結成者也
水旣滴瀝不絕苔滑不可行從左偏攀藤躡石而

上得一巖洞廣才數弓高亦稱是地勢畧平可以
小憩洞無罅隙漏光然明爽可辨毫髮四旁石壁
常溼潤生苔蘚以指甲剔之輒露石管如蜂房細
看之中通山骨瑩然透明微有水珠流出由洞口
再上數十級爲平坡橫出半壁仰闕石崖如削成
裊枝絡蔓恍在半空中下望練江雲棧近列目前
真異境也因捐俸敬塑觀音大士像供巖洞中兼
造慈雲擷翠各亭往來行人庶得瞻仰遊憩焉又

金川瑣記

卷六

七

鑿小普陀三字於半巖以爲標識普陀在望不必
南海中求之矣

冰柱

慈雲亭落成於丁未秋杪至次年四月冰柱摧致
壓檻折復建石牆圍抱亭後始得堅久冰柱者滴
溜冰凝自冬及春日積月累漸如檣柱巨者幾到
台抱夏日爲日光曬燥始有傾折患柱形晶瑩明
混如水精琢成卽徼外他處亦不恒見

三官橋

懋功之三官橋爲往來要道近橋皆山路嶙峋逼
仄猝難投足復下臨大江方木果木失事時撤回
兵馬及被傷民夫莫不求生奪路擠墮者不可勝
數須臾橋爲壓斷人旣擁擠一闕而前勢如排山
倒海不能自主紛紛籍籍皆趨入大江江爲斷流
未幾積屍成堤人馬皆蹂躪而過土番追躡於後
復殺傷無數事平數年來每當天陰雨溼夜猶聞

金川瑣記 卷六

鬼哭聲丙午春抄有懋功營張姓兵丁洗菜江干
挈回擲棄於地狂趨出門似甚愆遽者其子詢所
往不答追問之則云有人約予談形神有似瘋狂
奔隨其後直趨三官橋下拱手歡然左挹右拍似
與數人足恭者其子悉扶掖之已投身江中幸近
岸有淺沙得以救起衣袴淋漓已不省人事行路
者聞呼咸爲趨救昇歸灌薑湯得醒詢之云方我
洗菜時有數人邀予酒食數人中有二人乃舊相

識細憶之却忘其姓名我辭以有事未暇彼二人
曰故人久別今得會晤一樽話兩人間至樂事奈
何以瑣務推託耶爾歸真棗而來我等當恪立奉
候耳復往見數人方延佇望予禮意殷勤延臨河
干帳房連屬旗幟鮮妍默念軍營何以至今未撤
忽有一人謂予曰軍中干總缺出子盍圖之子方
欲言其人執予手曰爾子來矣必阻爾事爾隨我
來遂懵然不知言訖瞠目四視曰何以身卧在牀

金川瑣記 卷六

九

也其子延醫調治月餘始愈自此春秋祭享日居
民附燒錠帛爲錠會

玉帶泉

泉在綏靖屯屬之巴布里飛流懸注若玉帶嘗得
句云四圍雲樹添山翠半壁風泉映草青丙午初
夏按行過此屯練都司縛窩斯甲延至其家集其
民戶百數十人爲跳鍋裝極其恭謹因犒以牛酒
復將前句裁作對聯鐫木榜資之

冬蟲夏草

俗稱蟲草初生抽芽一縷如鼠尾長數寸無枝葉
雜生細草中採藥者須伏地尋擇因芽及根蟲形
未變頭嘴倒植土中短足對生背有蹙屈紋稜凌
可辨芽從尾茁蓋直殭蠶非僅形似也熟剖之已
成草根每歲惟四月杪及五月初旬可採太早則
蟄蟲未變太遲卽變成草根不可辨識矣味甘平
同鴨羹去滓食益人

金川瑣記

卷六

十

夜光木

其木不易多得率在深山人跡不到處疑數千年
古木所化積雨山水暴下隨流赴大江土人撈獲
以獻日間與尋常朽株無異夜有光瑩綠如螢火
踰月漸退惜不能耐久也

狐崇

署東偏空院方廣數十弓地勢高曠毗連倉廩短
垣外下臨鋪戶僮僕輩夜間輒往便旋嘗有一黑

物蹲踞院中聞人聲卽遠颺見者不甚明皙如是者已非一次因相約潛往闕伺則緩然一狐撮土爲香對天禮拜蓋已通靈矣群拍手相譁轉眼卽不復見由是其來漸疎後舖戶有一雷姓者因事他適贖糧斗許鎖閉木櫝中越數日歸則封識儼然而櫝已空空素知有狐祟延一喇嘛持咒治之其怪遂絕

變鬼術

金川瑣記

卷六

上

夸俗能爲變鬼法或男子或婦女變形作羊豕騾驢之屬啣人至死吮其血見諸南中紀聞予初未之信自承乏綬靖土人僉云黑帳房夸類慣行是術學其術者授咒日誦之漸能變化自後或猫或狗隨其意爲之以盜竊人財物間有被執及擊斃者輒與畜獸無別惟齒牙如人不能改變然則太平廣記所載板橋三娘子易餅變驢一事未足驚異矣

女干總

崇化屬之獨角寨屯干總

肯朋

死子幼其妻

板登

爾躋

攝職撫治番民歲時隨各屯弁叅謁服男子

指帶畧無忤色嘗閱秦良玉傳秦本重慶儒家女
嫁石砮土司馬干乘馬死秦襲職時值明季荒亂
賊渠李自成張獻忠羅汝才之屬出沒川省攻陷
郡邑草寇乘間竊發無虛日秦親率士兵數千各
削木為梃所至立功保護數郡時號白桿兵賊不

金川瑣記

卷六

十三

敢偏明愍帝賜詩二章有從此麒麟添韻事丹青
先畫美人圖之句則土司亦有婦人為之者矣其
他若夫人城娘子軍皆以女子擅名至晉天水李
毅為校尉持節統兵鎮南中毅薨子釗任洛未還
文武以毅女秀明達有父才遂奉領州事則流官
且以女子襲職無論土官也

雹異

乙巳三月下冰雹自辰至午始止大者如栗小者

如豆編滿山谷每顆中有雀毛一片電神亦巧矣
或言不知如許毛羽從何處得來

女魂

蔣榕園崇化任滿挈眷回成都起程稍遲傍晚過
黑虎碕地名夫役皆散去覓茶湯有婢女名金桂坐
肩輿中忽見一巨人頭大如栲栳兩脚踏水溝蹲
踞水溝濶約四五尺日光炳鑠直視輿中婢驚大
呼輿夫等聞聲紛集始隱去是夜婢卽疾作及抵

懋功夢一女子來求附載輿中自通張都閫妾塞
外無棲身處每欲還家奈一路關津嚴密被檢搜
驅回者屢矣今幸值爾主任滿之便爾主與家長
爲莫逆交諒不至拒絕且陽官公事往來陰府不
敢盤詰或叨庇蔭旒魂得歸故土耳婢夢中辭以
輿窄不能容兩人女曰我伏爾座下於爾固無妨
礙也諾之遂驚醒自後婢疾日重夜輕肩輿亦倍
重輿夫疑婢挈帶奩物嘖有怨詞及見空無所有

咸驚詫不復敢言比至灌縣婢疾頓瘳肩輿亦輕如平時蓋妾係灌縣人也先是張公因中年無子灌縣納寵越歲夢協虺蛇產後渴飲冷茶兩盞日久凝血成形往來不定時於胷腹間突起手按之啾啾作聲隨遁去必暈絕踰刻臨終呼痛聲慘極不堪聞距榕園任滿日不過半年耳予與張公交好故畧詳其家事張公名占魁今陞綏靖營遊擊

石龍

綏靖有開平山坡建屋者砂土中忽有石骨橫亘蜿蜒數丈大可合抱鋤不能施灌水剔去砂礫鱗甲爪牙具備惟兩目未開宛然真龍其人驚懼不敢施工有教之以積柴燔燒之法竟日搥平今開店舖在營盤西徧

關壯繆顯聖

金川之役關壯繆嘗於卡撒顯聖頰面長髯橫刀立馬番兵爲之辟易軍中卽其地建立廟宇至今

巍然如新廟在半山爲往來必由之道部民有曾
在軍營貿易者尙能歷歷言之壯繆手下周將軍
亦嘗顯神登春溝地名屬撫邊屯方降番劫掠大營遂乘
勝而襲登春也賊勢張甚官兵及站夫被圍數重
力敵不能出四顧無援兵而賊衆絡繹至者如蝻
附正倉皇急遽中忽有一巨人持大刀橫掃殺數
十人賊衆稍卻兵夫等遂得乘勢撤回當力戰時
咸見其騰跋睥目一足着鞞一足着鐵履如草鞋

金川瑣記

卷六

十五

形及歸大營徧尋其人已不見莫不對天叩首
神助後有回成都省城游文廟街關廟者見周將軍
軍塑像卽登春所見巨人也服飾亦同方悟助
殺逆黨靈遠塞實藉將軍神威也今各屯武廟中
塑將軍着一鐵製草履蓋存其聖蹟也

陳生

陳生成都人年少時曠居在家性喜武藝豪縱不
拘小節馳馬彎弓少暇輒爲俠邪游偶過委巷聞

筆門半啟見一女子年僅及笄殆天人也駐足凝
視女似省覺轉身入內悵望久之杳不復見塔然
而歸自此形神俱惑朝夕闕覘足不停趾訪其鄰
佑則一孤媪攜幼女僑寓不知族姓里居生因託
故與媪往還女亦漸稔無人時女輒以秋波送嬌
睂語寄意生益惑焉生有事他適旬餘始返急往
探詢則屋宇鎖閉蓋厥媪已於三日前挈女遷徙
矣問所往俱無知者神昏意亂木立不復能動鄰

人扶掖以歸遂患心疾輾轉昏憤中忽憶柔恬媚
態則啞然笑又憶浮萍斷梗何處追尋則睨以悲
欲歌欲泣之狀病似瘋狂一日烈風驟雨正沈悶
間見一女子翩然入細認之則媪女也驚喜起坐
詢所自來女爲緬述之始知媪以僦值昂遷往鄉
中適遣往看姘氏避雨至此詢得病源頗動憐念
俛傍之際吹氣若蘭生渴思大慰積疾頓瘳挽女
留數日燕婉如伉儷由是星離月會積半年餘羸

瘦骨立親朋有知之者咸苦勸之猶遲迴不決捨
既患瘵疾女來益頻每至深夜輒就生淫生力不
自支苦其擾稍稍厭之又念姓氏居址慌忽無憑
每值雨雪夜女子獨行數里衣履不沾溼疑非人
类心益滋懼侵晨女去亟收拾行李附賈人舟至
夔州養病年餘漸復舊入伍夔營洊至外委值公
所會集醉後細述往事於同僚中意謂地隔千里
事越數年當已永絕席散回汛則其女艷妝眩服

金川瑣記 卷六

十七

坐待已久生一見大驚口噤不成語女笑謂曰一
別七年何處不尋適承垂念是以不遠千里而來
何見拒之深出白鏹數十置案頭生懷懼不能決
然悅其色貪其贈亦且安之會調征金川女亦遂
絕今陳官懋營千總名 國英 署綏靖營守備杜公

爲予言之甚悉後過懋功晤陳戲問狐女事陳笑
諾而不敢言乃知杜公之說非誣也少年恣慾幾
至不起倖而獲免良足戒矣又聞 國英 之兄 國瑞

年少時亦嘗遇狐以年滿千總退居打箭爐地震
壓死

山中魚

綏靖屯署本在勒烏圍卽軍興日將軍營盤也因
倉廢遠在阿爾古各地支收不便漢川令車公煌管
屯時撤材料捐俸移建舍平地而取高坡實遷就
倉儲也方其施工削平山石見砂礫中有水一潭
魚游泳其內嘗見載籍多有掘地得魚事然猶

金川瑣記 卷六

六

謂澹桑變易魚子傳土得地水而生今山石中魚
從何處來卽有格物者恐亦不能格予於乙巳秋
捐俸卽其地建衙神祠

石髓

祠牆外爲民番往來路逕路旁有一石笋聳出地
表尺餘牢不可拔黑夜悞觸每有顛蹶患居民募
石工搥去石乍平有微竅噴出黃水無數旣而滴
瀝汪汪汎溢不絕越三日夜始止此乾隆四十二

三年間事蓋道家所謂石髓也飲之後天而老惜未聞有試飲者

巴布里神

巴布里

地名屬綏靖

山巔海子有一物大如屋形似青

蛙嘗踴躍漣漪中翹首出水面四顧不為人害土

民遙望見之者合掌誦佛號即潛伏不見已酉夏

雨澤愆期為結壇西里

地名

延慶寧營外委吳

之俊

作法虔求

吳擅赦勒及祈雨術

予偕馬遊戎齋戒三日執香

金川瑣記

卷六

十九

步行往返烈日中十數里以虔祈甘澤復念激外深山多海子率皆致冰雹為民患而巴布里獨異必有神物式憑為一方庇佑因具犧牲致祭迎取杯水供壇中逾日甘霖大霈神物顯靈若此聞自後歲有旱暵當事者虔求輒驗云

溜笳橋

綏靖之噶爾丹寺

地名

向有溜笳橋已久廢其趾尙

存土民中有一年老者為予言之甚詳江面既濶

夾岸皆高山既不能立礫建橋復不能建索橋

形製不得已始為溜筩其橋製特異危險亦百倍

詳前於索橋兩岸高處各植一巨柱低處亦各植一巨

柱凡四柱柱皆深葬山石中出地高數尺柱旁俱

建屋一區各設夫役二三名為往來人接應此岸

高處之柱與彼岸低處之柱遙遙相對柱端相連

鐵索索外套一五六尺長之巨竹筩用牛革及生

漆裹護極堅筩上繫一細索較鐵索略短其端繫

繫高處柱杪人畜欲渡者抱縛竹筩高處夫役持

索緩緩放之乘勢而下直抵彼岸解縛即收回竹

筩彼岸欲來者亦從高處溜下法與前同內地惟

雅州府屬之天全州獨多蓋天全本屬夸地雍正

年間始改土歸流也是非高山夾峙水勢深險且

濶者不必為此危險事然其法有可取者仿其意

為之亦可以濟急務如衝途州縣值緊急文報嚴

限時刻而境內有大河險灘者問渡往往需時師

其法植竿兩岸各置遞夫接送似較便捷因備書之以俟採用者

葬骨獲報

繆清泉嘗過遜克宗屬章谷屯後山見雪消處白骨甚

多及編尋之幾滿山谷因召夫役百名捐給資糧

掘數千巨坑斃石深瘞親自巡視警備賞勤結穹

廬於雪窖中者二十餘日始得竣事時清泉年逾

三十尚乏嗣不出二年即在章谷任所連舉丈夫

金川瑣記 卷六

三

子英挺競爽僉謂積善之報未有艾也



男學琛共校